

COM/CITEL RES. 191 (XV-05)¹

LIBRO AZUL “POLÍTICAS DE TELECOMUNICACIONES DE LAS AMERICAS”

La XV Reunión del Comité Directivo Permanente de la CITEL, COM/CITEL,

VISTO:

Las Resoluciones CITEL/RES.41 (III)-02; COM/CITEL RES. 145 (XII-02); COM/CITEL RES. 163 (XIII-03); por las que se determina la Actualización del Libro Azul: Políticas de Telecomunicaciones de las Américas,

CONSIDERANDO:

- a) Que la CITEL por Resolución COM/CITEL RES. 145 (XII-02) creó una Coordinación para la Actualización del Libro Azul., y para la misma fue designado el Sr. Rodrigo Robles de la Administración de Guatemala;
- b) Que con el apoyo de la UIT se realizaron los primeros borradores que circularon entre las Administraciones para sus comentarios, y se contrató un experto que colaboró en la fase inicial del proceso de actualización;
- c) Que durante la XIII Reunión del Comité Directivo Permanente de la CITEL (COM/CITEL) (16 al 19 de diciembre del 2003, El Calafate, Argentina), el experto contratado por la UIT realizó una presentación del avance en la elaboración del primer borrador de la nueva versión del Libro Azul;
- d) Que el 14 de agosto del 2003 en Washington, D. C., Estados Unidos, se realizó el Primer Diálogo Regional por videoconferencia, y contó con representantes de las Administraciones en la Sede de la CITEL participantes en la IX Reunión del Comité de Coordinación y de otras seis Administraciones vía remota (videoconferencia y audio conferencia), con el objetivo de permitir intercambiar ideas sobre la actualización del Libro Azul y los temas prioritarios que se deberían incorporar en esta nueva edición;
- e) Que el 27 de mayo del 2004 en Washington, D. C., Estados Unidos, se realizó el Segundo Diálogo Regional por videoconferencia, y contó con representantes de las Administraciones en la Sede de la CITEL participantes en la X Reunión del Comité de Coordinación y otras cuatro Administraciones vía remota (videoconferencia), así como de representantes de la UIT, con el objetivo de examinar el primer borrador del Libro Azul;
- f) Que en esta X Reunión del Comité de Coordinación se adoptó el nuevo Índice y Estructura para el Libro Azul, y se acordó que utilizando el grupo de discusión AZUL del Foro Electrónico de la CITEL y por medio contribuciones específicas a los capítulos, se aportarían los contenidos de la Actualización del Libro Azul;
- g) Que luego de la recepción de textos se presentó el Tercer Borrador en la reunión del Grupo de Redacción (29 de septiembre al 1 de octubre de 2004, Buenos Aires, Argentina), en la cual se generó un amplio debate párrafo por párrafo de cada capítulo, y al final del mismo las Delegaciones presentes consensuaron un texto como Cuarto Borrador, el cual posteriormente fue remitido a las Administraciones de los Estados miembros para sus comentarios;

¹ COM/CITEL/doc. 989/05 rev.1

h) Que durante la XIV Reunión del COM/CITEL (30 de noviembre al 3 de diciembre de 2004, Buenos Aires, Argentina) se volvió a debatir y se adoptó la Decisión COM/CITEL DEC.42 (XIV-04) por la que se reconoció el avance en el ordenamiento de textos, pero era necesario verificar la alineación de los mismos en inglés y español y se estableció un nuevo cronograma de trabajo y designándose relatores y correlatores por cada capítulo, y

i) Que en la semana del 23 al 27 de mayo de 2005 (Washington, D.C, Estados Unidos) se discutió y acordó el texto que se presentó a la XV Reunión del COM/CITEL,

TENIENDO EN CUENTA:

a) Que el texto del Preámbulo de la Tercera versión del Libro Azul “Política de Telecomunicaciones para las Américas” dispone:

“

- a) El Libro Azul es una herramienta de referencia para proporcionar a los países de la región de las Américas descripciones e información objetivas sobre políticas de telecomunicaciones y asuntos relativos a la regulación, incluidas las dificultades y oportunidades que presenta el desarrollo de nuevas tecnologías de telecomunicaciones.
- b) Las descripciones de las circunstancias en materia de políticas y de regulación que se dan en ciertos países de la región, según se describen en esta versión del Libro Azul, no reflejan la situación preponderante en todos los países de las Américas.
- c) Los textos que figuran en los capítulos 4 al 11 representan la opinión general de los Estados miembros de la CITEL. Sin embargo, algunas de las descripciones y puntos de vista que figuran en los capítulos 1 al 3 no reflejan las políticas y regulaciones ni las circunstancias de las telecomunicaciones de cada país de la región, y por lo tanto dichos textos no están basados en una opinión de consenso.

“

b) Que los textos para la Actualización del Libro Azul han sido ampliamente debatidos, con aportes y participación de las Administraciones,

RESUELVE:

1. Aprobar, dentro del contexto de su preámbulo, el texto de la Tercera versión del Libro Azul - “Política de Telecomunicaciones para las Américas” incluido en el documento COM/CITEL/doc.973/05 rev.6.

2. Solicitar al Presidente del COM/CITEL el envío de una nota a la oficina regional de la UIT expresando el reconocimiento de la CITEL por el apoyo brindado para la realización de la presente versión del Libro Azul.

3. Solicitar al Presidente del COM/CITEL que haga llegar la Tercera Versión del Libro Azul a las Administraciones de los Estados miembros de la OEA, las Misiones Permanentes, al Secretario General de la OEA y a los organismos subregionales e internacionales de telecomunicaciones.

4. Solicitar a las Administraciones para que a más tardar el 8 de julio de 2005, envíen los textos de los documentos que deseen formen parte de los anexos de la tercera edición del Libro Azul.
5. Solicitar el establecimiento de un mecanismo de evaluación integral para identificar y calificar los resultados de las Administraciones en la región que se derivan del uso del Libro Azul.

ENCARGA A LA SECRETARIA DE LA CITEL A:

Realizar los trámites que correspondan para la publicación de este Libro.